

HEVES ÉS VIDÉKE

TARSADALMI, KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS SZÉPIRODALMI HETILAP.

ELŐFIZETES - DIJ:

Egész évre . . . 8 kor. | Negyed évre . 2 kor.
Fél évre . . . 4 " | Egyes szám 20 fillér.
MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAP.

Felelős szerkesztő:

DLUHOPOLSKY BERTALÁN.

A lap szellemi részét illető közlemények a „Heves és Vidéke” szerkesztőségéhez, az előfizetési és hirdetési díjak, valamint nyilttéri közlemények a „Heves és Vidéke” kiadóhivatalához címzendők

Gyermekvédelem.

Az a rendelet, melyet a napokban intézett a törvényhatóságokhoz a gyermekvédelem dolgában Andrassy Gyula gróf belügyminister, érdemes arra, hogy minden kötelességtudó közigazgatási főnök kívülről megtanulja. Mert ez a rendelet az első magyar nyelvű intézkedés a gyermekvédelem tekintetében. Nálunk ez az ügy roppantul el volt hanyagolva eddig. Hogy a statisztika néhány esztendő óta a népesedési mozgalom stagnálását mutatja ki, azt nagyrészt gyermekvédelmi intézményeink hiányos voltának kell betudnunk.

A gyermekhalandóság ijesztően nagy ugy Budapesten, mint a vidéken és nem szükséges magyarázni, hogy a gyermekhalandóság óriási hányada a törvénytelen gyermekekre esik. Csak újabb építettek néhány lelenezházat, de ezek nem elég nagyok, sem nem

elég számosak arra, hogy a célnak megfeleljenek. Az 1905-iki törvény, melynek Széll Kálmán a megteremtője és az állami lelenezházak létesítéséről szól, mindenestre alapvető intézménye a gyermekvédelemnek Magyarországon, de csak félmunkát végez. És pedig azért, mert a lelenezházban csak a törvénytelen, illetve kitett gyermekekről történik gondoskodás, azoknak 12 esztendő korukig. Holott 12 éves kora után a gyermek, különösen erkölcsi tekintetben sokkal inkább rászorula vezetésre és pórázontartásra nagyobb szüksége van, mint fiatalabb korában. S mert 12 év után legkésőbb leveszi kezét az állam a talált vagy elhagyott gyermekről, ezeknek nagyrésze mihamar a büntetőbiróságnak ad dolgot.

A rendelet, melyet most adott ki a belügyminister, elsősorban a züllésnek indult gyermekek megmentéséről intézkedik. A ren-

delet minden szakaszát humánus szellem lengi át, ennek daczára energikus és céltudatos. Nagy misszióval bizza meg a miniszter e rendeletben az Országos Gyermekvédő Ligát, amely alig egykét évi fennállása után az egész magyar társadalmat megnyerte a maga nemes céljára. Hiába a legkitünőbb rendelet, holt betű marad az, na nem követik becsületesen és intézkedéseit nem fogantatosítják lelkiismeretesen. Az Országos Gyermekvédő Ligára hárul az a feladat, hogy a rendeletbe életet vigyen olyképpen, hogy a gyermekvédelem eszméjét minél hathatósabban vigye bele a magyar társadalom minden rétegébe és az eszmének minél több áldozatkész hivat toborozzon.

Nem kételkedünk abban, hogy hatásaink mindenütt a legmesszebbmenő támogatásban fogják részesíteni a Gyermekvédő Ligát annál is inkább, mert az a nemes cél évente milliókra menő össze-

A „Heves és Vidéke tárcája”.

Szegény emberek szerelme.

Irta: Vértessy Gyula.

— A „Heves és Vidéke” eredeti tárcája. —

De miért is érzékenykedett el? Mig be-ért a szerkesztőségbe, mindég azon gondolkodott. Sőt még ott bent is. És arra az eredményre jutott, hogy az a kis lány volt reá nagyobb hatással, mint kellett volna.

Igen az volt. Még most is egyre rágon-dol! És a könyomatos újságok hírei közül rámosolyog az ő szép kék szeme és mig a híreket írja és nyírja, ugy érzi, mintha a háta mögött állna a leányka és siettetné: — Siess, siess és eredj haza és álmodj rólam!

S csakugyan álmodott is róla! Talán éppen abban az órában, amikor Ilonkára rászólt az anyja, hogy ne hánykolódjék már az ágyában, hanem aludjék. Ha mert volna! De amint behunyta a szemét, rögtön maga előtt látta a szép, szöke fiút, a ki föléje hajolt és meg akarta csókolni. S ő ugy félt tőle. Arezoeskája lángolt és a haja csupa víz volt az izzadságtól. Végre is az álom győzött. S mintha ajkára csókot lopott volna a fiatal legény, ugy érezte és kimerülve, elalélva, elaludt.

II.

S másnap midketten ugy örültek, hogy nem találkoztak. A férfi azt mondta magában:

— Ime, csak muló fellobbanás volt! Nem mentem el hozzájuk! Megálltaaa!

A leány pedig azt: — Hál Istennek nem jött el! Jobb is! Még megszerettem volna!

Csak a mama sajnálta: — Olyan jó, olyan kedves fiú! És hozzá újságíró! Nagy hasznodra lehetne! Kár, hogy el nem jött.

Hanem a mamának nem sokáig kellett sajnálkoznia. Két vagy három nap mulva, alkonyattájban egyszer csak berukkolt Sándor Géza ur:

— Szerettem volna el nem jönni! De nem tudtam magamnak parancsolni. Látni akartam Ilonka kisasszonyt.

— Nagyon szép magától, felelte a lány mosolyogva.

— Sose mosolyogjon kérem! Ez szomorú dolog! Mert nagy ostobaság lenne, ha beleszeretnék magába.

— Ne féljen tőle, nem megy az olyan gyorsan.

— De nem ám, vágott közbe a mama — lehetnek maguk jó barátok is.

— Jó hát legyünk jó pajtasok! — kiállt fel vidáman Sándor Géza és a leány mellé ülve, kezébe fogta kezét. Így ni!

Minden bajunk közös lesz és minden örö-münk. Hívek és őszinték leszünk egymáshoz és szerelemről sohse beszélünk! Áll a barátság!

És e naptól kezdve Sándor Géza mindennapos lett Ilonkánál. Mintha csak a családhoz tartozott volna, ugy nézték őt. És a nyílt kedélyű, őszinte legény őszinteséget provokált. De előbb megpirongatta Géza urfit:

— Kár volt a hivatalt otthagyni. Biztosabb az és nyugalmasabb, mint az iráskodás. Ebből nem lehet megélni, csak ha kitünő író az ember. Látja maga nem tud megélni, éjjeli szerkesztőségi munkával kell megkeresni a kenyerét.

— Ez igaz, de azért nem panaszkodom! Csak irjam meg a darabomat és csak adják elő, majd meg tudok ám azután élni a tollam után is!

— Adja Isten! Remélem Ilonkának is lesz benne szerepe.

— Hegyne lenne!

— Istenem! — sóhajtott fel a mama — ha akkorára lenne már szerződése.

— Lesz, ne busuljon néni, lesz! Ilonkának van tehetsége is, szive is. Okvetlen szerencés jövő vár reá! Nagyon boldog lesz még néni a leányával.

— Csak lennék is, rám férne! Sok nyomorúságon mentünk mi keresztül. Az uram,

get emészt fel. Az állam nem képes ezeket a milliokat fedezni, bármilyen áldozatkészséggel kezeli is az ügyet, a milliók egyrészt a társadalom kell, hogy fedezze. Így van az mindenütt a külföldön is, a hol a gyermekvédelem tekintetében ötven-hatvan év előtt tartottak már ott, ahol mi most tartunk.

— **Műkedvelő előadás.** A hevesi izraelita iskolaszék, iskolájuknak új padokkal leendő ellátása költségeinek fedezésére, műkedvelő-előadást rendezett, melyről következőkben számolunk be. A műsor 6 számból állott, melynek mindenik száma dícséri a rendezőket, mert művészettel és szép ízléssel voltak összeállítva. Alig tud az ember kritikát mondani, hogy melyik volt szebb, mert úgy a darab tartalma, mint a szereplők ügyes játéka kizárja a kritikát; s ha mégis kritizálni lehet, úgy csak elismerőleg nyilatkozhatunk.

De vegyük sorba!

I. **A leányszoba küszöbén** című színmű adatott. A főszerepet Adler Juliska játszotta, ő volt a Margit, ki átlépendő a gyermekszobát a leányszobába. Ez a szerep nagyon illett korához, mert éppen azon válponton van, hogy átlépi a gyermekszoba küszöbét a leányszobába. Játéka eleven és kedves volt, vegyülve azzal a kedves naivsággal, mely az ily korba levő lányoknak tulajdonsága: — mindent sejt, de valóban semmit sem tud, sejtése csak később válik tudattá.

Nagyon szép kép volt, midőn Margitnak álmban megjelenik Órangyala, (Fenyvesi Szerénke), Mesetündére (Klein Blanka), Álomtündére (Szántó Ilonka,) valamint 4 bábúja.

II. **Monológ: Férjhez menjek-e?** Előadta: Kohn Lenke k. a. Kedves megjelenésével

mikor meghalt, úgy maradtunk, mint az ujjam. Az ügyvédi irodája jól ment ugyan, jól is éltünk mellette, de félre nem tettünk semmit! Isten csodája, hogy meg tudunk élni. Alig van jóvedelmem négy, ötszáz forint, azután a kis birtokocská után, amim mégis maradt! És mennyibe kerül Ilonka! Csak tekintene végre reám is a jó Isten.

Ilonka akkor nem volt odahaza, mikor a mamája ezt beszélte. Csak este jött haza. A mamája még akkor is panaszkodott, de hirtelen abba hagyta, mikor belépett a leánya:

— Ugye Géza, a mama megint panaszokkal mulatatta? Csakugyan, mintha koldulni akarna, vetette oda élesen a lány.

— Tőlem? — kacagott fel a fiatal ember. Ugyan ne bolondozzék Ilonka! Hiszen én még maguknál is nagyobb koldus vagyok. Mert én maholnap még a reményességemet is elveszítem ebben a nyomorúságos küzdelemben. Legfeljebb majd én koldulhatok magától, ha majd nagy művésznő lesz.

— Vajjon mit?

— Azt a kegyet, hogy akkor is ismerjen meg és jó barátjának tartson.

— Mindig édes Géza, higgye el, hogy mindig annak fogom tartani. És valóban úgy látszott, hogy ez a barátság a két fiatal között állandón megmarad. És pedig barátságosnak marad meg. Szerelmemről

és ügyes játékával meghódította a közönséget és nem egyszer derűs kacajra fakasztotta. Nagyon kiérdemelte a tapsot.

III. **Charolette és Sárka** című párbeszéd következett volna, de egyik partner betegsége folytán elmaradt. Helyette Braun Etelka adott elő egy verses monológot, mely erkölcsi tartalmánál fogva igen tetszett.

IV. **Bériot 9. hangversenye.** Előadták: dr. Barabás Béla hegedűn, zongorán kísérette dr. Barabás Béláné urnó. Ezen darab nemcsak magas színvonalon álló szerzeménye Bériotnak, hanem technikailag is próbára teszi a hegedűst. De dr. Barabás Béla ur oly könnyedén oldotta meg e dalamos, mégis nehéz conceptióju darabot, hogy bármely hegedűművésznek dícséretére vált volna. A finom, diszkrét, kíséret pedig dr. Barabás Béláné urnó művészetét dokumentálta.

V. **Mézeshetek után.** Előadták: Spitzer Berta k. a. és Székely Pál. Spitzer Berta urhölgy játékában már volt alkalmunk gyönyörködni, de a mostani játéka, ha szabad így kifejeznem magamat, határozott haladást mutat. Mintha csak a színipályára készülné, úgy halad e téren. Sőt kész színésznőnek, vagy jobban mondva tehetségnek mondható. Partnerre, Székely Pál ur méltó társa volt.

VI. **Tavaszi érkezése.** E kedves képpel zárult be az előadás. Bájos kép tárult elénk, midőn a kis leányok különféle virágoknak szimbolizálva, a színpadon heverték, csak kedves kis fejcskékük látszott, mint egy-egy virágocská. Ez a darab tulajdonképpen daljáték, melyet Várady Antal írt. A dalokat Ifj. Hevesy János tanította be, igazán dícséretre méltó ügyességgel és ugyanő kísérette zongorán az éneklő virágokat.

Az előadás után „halvaesora” következett a Casinó udvarán és táncz.

Amily kedves és derűs benyomást tett reám az előadás és az a rengeteg közönség, mely azt végignézte, másrésztől egy fájó hirt is rezgésben hozott keblemben

szó sem volt közöttük, bizalmasak és meghittek voltak egymáshoz, mint két jó pajtás s úgy látszott, mintha az a meleg rokonszenv, melyet egymás iránt éreztek, a közös ideálok iránt való rajongásban olvadt volna fel és nem maradt volna belőle semmi sem a szerelem számára.

Az irodalom és művészet rajongói voltak mind a ketten! Órákig elbeszélgettek egy-egy könyvről a mit együtt olvastak és kipirult arccal, lázasan gondolva arra az időre, amikor majd Ilonka a Sándor Géza darabjában fog játszani.

S azt hitték, hogy ehhez semmi köze sincs a szerelemnek! Annyira elfoglalták magukat, lehet, hogy készakarva, lehet, hogy öntudatlanul, az eszményi világ dolgaival, hogy a valódi világ érzései mintha nem is léteztek volna reájuk nézve.

Mindössze egyszer került szóba a szerelem kérdése s akkor Sándor Géza ezimikusan mondta:

— A szerelem nagy ostobaság, vagy fényűzés! Szegény embernek nem lehet ideje egyikre sem.

— Maga nem volt szerelmes soha? kérdezte a leány?

— Soha, s nem is leszek. Csak legyen az embernek egy kis esze, tud uralkodni a szíven.

S azután mégis egyszer csak kezdte észrevenni Géza ur, hogy mégsem oly

és ez az, hogy midőn mi, katolikusok rendezünk ily előadást, csak úgy ásit az a kis színház az ürességtől. A jóvedelem a kiadást is alig fődözi. Pedig az előadásnak mindig jótékonyosság a célja, melyet pártolni erkölcsi kötelesség. Ugy látszik az izraeliták már régen tudják, de mi nem akarjuk megtanulni, hogy „Segíts magadon az Isten is megsegít.” Ime itt a világos példa, hogy hallatlan összeg folyt be ezen mulatságból, mely meghaladja a 700 (hét száz) koronát.

Referens.

HIREK.

— **Folyó hó II-én** folyt le Kiskörén a környékbeli ifjuság fényesen sikerült hangversenye és világpostával egybekötött tánczvizalma. A hangversenynek minden pontja ügyes előadókra talált. Az előadást Frank I. orvosn. nyitotta meg szép beszéddel. A felolvasást Frank I. helyett Herbst G. orvosn. tartotta a közönség zajos tetszése között. B. mutatta ügyességét Dreiszinger postamesterczimbalmón, Mendlovics főgimn. tanuló hegedűn, Péterfreind tanító tánczban. Sikerült volt a Stern estvérek duettja is. A vidék legszebb és legkedvesebb hőlyeit láhattuk mulatságunkon. Itt volt: Brieger Irénke, Bokros Aranka, Veisz Irénke (Budapest.) Deutsch Etelka, Deutsch Janka (Tiszanána.) Frank Margitka, Schwartz Klárka (Kisköre.) Kapner Berta (Heves.) Kertész Rozsika (Szolnok.) Klein Piroška (Egerlővő.) Komlós Ida (Rákosliget.) Hatshek Elvira (Kalloca.) Schwartz Czilike (Pély.) A világposta, illetőleg a bálkirálynő ezim nyertese Frank Margitka (Kisköre) lett. A másod bálkirálynői ezimet Schwartz Klárka (Kisköre) érdemelte ki. Köszönettel nyugtázzuk, úgy a rendezőség, mint a Tiszanánai hitközség nevében a következő felülfizetéseket; Engel Jakab 8 koronát

könnyű az embernek uralkodni a szíven.

S akkor vette ezt észre mikor Ilonkák más, nagyobb lakásba költöztek és a lánynak egyszerre telni kedett mindenre. A féltékenységgel együtt ébredt fel szívében a szerelem. Az ikertestvérek együtt születettek meg. Élteni kezdte Ilonkát és ekkor tudta meg, hogy szereti. S hiába hívta segítségül a józan esztét, csak olyan vad és neveltséges volt, mint a többi féltékeny szerelmes, mikor egy este Ilonkát hazakísérve a színtanodából, szemrehányásokat tett neki:

— Miből telik a lahásra? A szép ruhákra? Kicsodája van magának? Akarom tudni.

A leány először megijedt, amint meglátta Sándor arczán a féltékeny düh kifejezését, de a következő pillanatban már örömmel gondolt arra, hogy a férfi mégis szereti őt és kihívó ravaszsággal, hogy a férfi színt valljon, kérdezte:

— Mi köze magának hozzá? Micsodám maga nekem?

— Semmije sem vagyok, de szeretem!

— Ha szeret — hát beszéljen a mamával.

(Vége.)



Holländer Ernő, Ungár Jakab 3—3 kor., Danz Dezső, Deutsch I., Deutsch Sámuel, Héber N., Kérészy Bana, Kulics Ferencz, Schwartz Sándor, Schweitzer Ignác, Vizer N. 2—2 koronát, Grünbaum Bertalan, Engel Frigyes, Egy vigécz, Kapner N., Patkó Imre, Reisz Sándor, Sperling Sándor, Schuló Jakab, Vitriol Zoltán, Schwartz Ferencz 1—1 koronát fizettek felül. Végül köszönetet mondunk Heilig Janka kisaszonynak, ki e nemes ezéla 18 koronát gyűjtött, ő maga 10 koronát adva hozzá. Voltak sokan, kik a jótékonyezéla tekintettel, jegyet fizettek, de el nem jöhettek, ezeknek is köszönetünket, tisztelettel a rendezőség.

— **Felülfizetések** az 1907. augusztus hó 11-én a hevesi izr. iskolaszék által rendezett műkedvelői előadás alkalmával: Hevesi leányegylet 100 kor., Spitzer László (Gyöngyös) 100 kor., Braun Sándor 20 kor., Ifj. Klein Miksa (Gyöngyös) 10 kor., dr. Szőke Ernő 8 kor., Spitzer Irénke, dr. Barabás Béla 6—6 kor., Bélai Ignác (Mödling), Krausz Mór, özv. Németh Albertné, 4—4 kor., dr. Bazsó Tivadar, Horváth Endre (T.-Szt.-Miklós), dr. Mezei Aladár, Szilágyi Sándor (Kőtelek), Maczky Emil 3—3 kor., Weisz Jónás, Cziner Szilárd, Bruckner Ödön, Cziner Arnold (Erdőtelek), Klein Jakab, Braun Andor, Székely Gyula, Braun Adolfné (Rhéde), Weisz Antal, Seidner Lipót (Budapest), Adler Illés (Erdőtelek), Adler Géza (Ujfehértó), Schwarcz Adolf, Alexander Imre, dr. Molnár Sándor, Lichtman Ernő, Bajnok Jenő, Cserba Károly 2—2 kor. Áriel Dezső, Szilágyi Zoltán, (Tiszabura), Weinberger Sándor, Kaszab Imre, Bessenyei Lajos, özv. Szabó Rafaelné, Adler József, Bleier Ernő, 1—1 kor. Fogadják a nemesszivü felülfizetők a helybeli izr. iskolaszék hála köszönetét.

— **Színészet.** Már az hittük: elfeledtek rólunk a színészek. De nem! késői fecske gyanánt megjelentek és tegnap már megkezdték előadásukat a „Nőemancipáció”-val. Kritikát még nem mondhatunk róluk csak a jövő számunkban, annál is inkább, mert Szigethy urat, mint igazgatót még nincs szerencsénk színről-színre ismerni. Azonban élvezetesnek ígérkeznek az előadások, mert Szigethy Irénke, a Népszínház tagja fog vendégszerepelni.

— **Jubiláló tűz.** E hó 14-ikén, este 9 órakor ismét tüzet jelzett a harang. Tűzoltóink rögtön rohantak a vész helyére, mely a Hellebronth-utczában ütött ki, eddig ismeretlen okból. A száraz zsúptetőt már megmenteni nem lehetett. Érdekes jelenség, hogy ezelőtt 25 évvel, midőn a hevesi tűzoltó egylet megalakult, ehhez a házhoz vonult ki a tűzoltóság először új tűzoltó szerével. És most, midőn az Egylet 25 éves multját ünnepelte, ismét a házat kellett oltania.

— **Verekedés.** A mi paraszt legényeink nagyon felpezsdültek a nagy meleg miatt, s e hó 15-ikén egy kis parázs verekedést akartak rendezni, de a csendőrök megakadályozták őket ebben a passiojukban. Egy legényt be is kísérték a hűvösre, hogy egy kicsit verekedő kedve lehüljön.

— **A káli iskola építéséhez** Csekő Gábor kanonok nemesak 2000 koronával járult, hanem a belső teljes felszerelés költségét is ő fedezi s így összesen mintegy négyezer koronát adományozott melyet örömmel közlünk a multkor megjelent tudósítás után.

— **Gyilkos cseléd.** Király István és Benedek István egyik esányi uradalomban cselédék voltak. E hó 6-án összeszólalkoztak és Király István a veszekedés hevében melbe szurta Benedek Istvánt és a szurás által okozott sérülés halálát idézte elő. A szerencsétlen cselédet felboncolták és az eljárást a gyilkos cseléd ellen megindította az ügyészség.

3. sz.

biz. 1907.

Hirdetmény.

A hevesi kir. járásbiróság mint telekkönyvi hatóság 1907. évi augusztus hó 8-án 2677. sz. a. kelt végzésével kiküldött bizottság ezennel közhírré teszi, hogy Kisköre községre vonatkozólag az 1886. XXIX., 1889. XXXVIII. és az 1891. XVI. t. cikkek értelmében szerkesztendő telekkönyvi betétek készítésének munkálata folyamatba tétetvén, a helyszíni eljárás a nevezett községben 1907. évi szeptember hó 2-án fog kezdődni. A kitézött határnapon a telekkönyvi és kataszteri birtokrészletek azonosítása veszi kezdetét. Az a nap amelyben a betétszerkesztő bizottság a helyszínen a további teendőit megkezdi, a községi eljárással külön fog közöltetni.

Ennélfogva felszólítanak:

1. mindazok, a kik a telekjegyzőkönyvekben előforduló bejegyzésekre nézve okadatolt előterjesztést kívánnak tenni, hogy a bizottság előtt annak idején jelenjenek meg és előterjesztéseiket igazoló okirataikat mutassák fel;


2. mindazok, a kik valamely ingatlanhoz tulajdonjogot tartanak, hogy a tulajdonjog telekkönyvi bekebelezését a kitézött határidőig a telekkönyvi hatósághoz intézett szabályszerű beadvány útján kieszközöljék, vagy a telekkönyvi bekebelezésre alkalmas okiratok alapján a telekkönyvi bejegyzés iránti kérelmeik előterjesztése véget a bizottság előtt jelenjenek meg, ha pedig telekkönyvi bekebelezésre alkalmas okirataik nincsenek, az átírásra az 1886. XXIX. t.-cz. 15—18. §-ai és az 1889. XXXVIII. t.-cz. 5., 6., 7., és 9. §-ai értelmében szükséges adatokat megszerezni iparkodjanak és azokkal igényeiket a kiküldött bizottság előtt igazolják, avagy oda hassanak, hogy az átruházó telekkönyvi tulajdonos az átruházás létrejöttét a bizottság előtt szóval elismerje és a tulajdonjog bekebelezésére engedélyt nyilvánítsa, mert különben jogait ez uton nem érvényesíthetik és a bélyeg- és illeték-elengedési kedvezménytől esznek; és

3. azok, a kiknek javára tényleg már megszűnt követelésre vonatkozó zálogjog, vagy megszűnt egyéb jog van nyilvánkönyvileg bejegyezve, ugyszintén az ily bejegyzésekkel terhelt ingatlanok tulajdonosai, hogy a bejegyzett jognak törlését kérelmezzék, illetve hogy törlési engedély nyilvánítsa végett a kiküldött bizottság előtt jelenjenek meg, mert ellenesetben a bélyegmentesség kedvezménytől esznek.

A kiskörei betétszerkesztő bizottság,

Nemcsik Kálmán
kir. ítélőtáblai bíró.

Petrovác Ferencz
betétszerkesztő.



CLAYTON & SHUTTLEWORTH
Budapest, Váci-körút 63,
által a legjutányosabb árak mellett ajánlatnak:
Locomobil és gőzcséplőgépek,
szalmakazalozók, járgány-cséplőgépek, lóhere-cséplők, tisztító-
rosták, konkolyozók, kaszáló- és aratógépek, szénagyűjtők,
boronák,
sorvetőgépek, Planet jr. kapálók,
szecskavágók, répavágók, kukorica-morzsolók, darálók,
őrlemalmok, egyetemes aczélek, 2- és 3-vasu
ekék és minden egyéb gazdasági gépek.

Egy jó családból való fiu szabó tanoncúl felvétetik. Ezim a kiadóhivatalban.

LOKOMOBILOK, GŐZCSÉPLŐGÉPEK, BENZINMOTOROK, ARATÓGÉPEK, TALAJMIVELŐ ESZKÖZÖK, TELJES MALOMBERENDEZÉSEK, STB. STB.

Kivánatra szivesen küldünk árjegyzéket és költségvetést.

MAGYAR KRESKEDELMI RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

A Magyar kir. államvasutak gépgyárának vezré-
ügynöksége, Budapest.

A HEVES ÉS VIDÉKE KIADÓHIVATALA		
ADLER JÓZSEF könyvnyomdája HEVESÉN.		
Alapszabályok Zárszámadások Egyházi, községi És egyéb hivatalos ... Nyomtatványok Körlevelek Levélborítékok Számlák Levélfejek Falragaszok	Elvállal és készít izléses kivitelben mindennemű NYOMTATVÁNYOKAT jutányos árak mellett. Vidéki rendelések pontosan teljesítenek.	Báli és menyegzői ... Meghívók Eljegyzési Kártyák Étlapok Tánczrendek Névjegyek Gyászlapok stb. a nyomdai szakba vágó nyomtatványok készítése
Községi és ügyvédi nyomtatványok raktára.		
Hirdetések a legjutányosabb árban vétetnek fel.		